

THE PROPHETIC
STATESMAN
CHURCHILL

预言家 丘吉尔传

[美] 詹姆斯·C·休姆斯◎著
(JAMES C. HUMES)

陈丽丽◎译

纪念第二次
世界大战的伟大胜利

他不仅是史上最杰出的
政治家之一，
而且拥有超凡的预知能力。

他预言了第一次世界大战的爆发，
“冷战”的结束，坦克、核武器的发明，
希特勒的出现，甚至
预言了自己离世的日期……



北京师范大学出版集团
BEIJING NORMAL UNIVERSITY PUBLISHING GROUP
北京师范大学出版社



CHURCHILL
THE PROPHETIC
STATESMAN

预言家 丘吉尔传

[美] 詹姆斯·C·休姆斯◎著
(JAMES C. HUMES)

陈丽丽◎译



北京师范大学出版集团
BEIJING NORMAL UNIVERSITY PUBLISHING GROUP
北京师范大学出版社

Churchill: The Prophetic Statesman
Copyright © 2012 by James C. Humes. All Rights Reserved.
Published by Regnery Publishing, Inc.
Simplified Chinese rights arranged through CA-LINK International LLC (www.ca-link.com)
Chinese simplified language edition published by BEIJING NORMAL UNIVERSITY PRESS
(GROUP) CO., LTD © 2014, BEIJING NORMAL UNIVERSITY PRESS (GROUP)
CO., LTD
All rights reserved.
北京市版权局著作权合同登记图字 01-2013-4750 号

图书在版编目(CIP)数据

预言家丘吉尔传 / (美) 休姆斯著; 陈丽丽译. —北京: 北京师范大学出版社, 2014.9
ISBN 978-7-303-17528-4

I. ①预… II. ①休…②陈… III. ①丘吉尔, W.L.S.
(1874~1965)—传记 IV. ①K835.617=5

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2014) 第 107741 号

营销中心电话 010-58805072 58807651
京师心悦读新浪微博 <http://weibo.com/bjsfpub>

YUYANJIA QIUJIERZHUAN

出版发行: 北京师范大学出版社 www.bnup.com
北京新街口外大街 19 号
邮政编码: 100875

印 刷: 北京京师印务有限公司
经 销: 全国新华书店
开 本: 170 mm × 230 mm
印 张: 14.25
字 数: 180 千字
版 次: 2014 年 9 月第 1 版
印 次: 2014 年 9 月第 1 次印刷
定 价: 38.00 元

策划编辑: 谢雯萍	责任编辑: 赵雯婧
美术编辑: 袁 麟	装帧设计: 红杉林文化
责任校对: 李 菡	责任印制: 马 洁
营销编辑: 张雅哲	zhangyz@bnupg.com

版权所有 侵权必究

反盗版、侵权举报电话: 010-58800697

北京读者服务部电话: 010-58808104

外埠邮购电话: 010-58808083

本书如有印装质量问题, 请与印制管理部联系调换。

印制管理部电话: 010-58800825

序 | Churchill The Prophetic Statesman

大卫·艾森豪威尔*

政客想到的是下一场选举，而政治家想到的是下一代人——这也许是最伟大的政治家们：戴高乐总统、乔治·马歇尔将军和康拉德·阿登纳总理都是故交；他对罗斯福总统和杜鲁门总统的决策也非常熟稔。但是，他最佩服的领袖人物还是丘吉尔。我的祖父曾说，丘吉尔不会对同胞们说他们愿意听的话，而会说他们应该听的话。温斯顿·丘吉尔具备历史学家的头脑和战士的勇气；他会说出自己的想法，即使要赌上政治生命或者冒着被击败的危险也在所不惜。而且，他具有不可思议的洞见未来的能力。

20 世纪 30 年代，英国人民还没有从第一次世界大战的大规模伤亡和精神创

* 美国第 34 任总统艾森豪威尔将军嫡孙。

伤中恢复过来，丘吉尔警告他们纳粹和另一场战争威胁正在逼近，但是他们充耳不闻。二十年之后，第二次世界大战刚结束的时候，英国人还无法接受这个事实：他们的前盟友苏联竟然成为世界和平的另一大威胁。然后，在 20 世纪 50 年代，丘吉尔激怒了欧洲人——他们的国家过去在希特勒的纳粹势力手中饱受磨难——而丘吉尔坚持为了恢复欧洲大陆经济，欢迎德国重返欧洲阵营。他因这一充满勇气和远见卓识的观点而遭受嘲笑和攻击。

詹姆斯·休姆斯的这本引人入胜的书是以丘吉尔在哈罗公学的一篇文章作为开场的。当时丘吉尔还是一个学生，他预言一场以堑壕战和天文数字般的伤亡人数为标志的世界大战将在 1914 年开始。丘吉尔给世人的最后一段警告是在 1957 年于伦敦举办的美国律师公会会议上的致辞。当时苏联刚侵略了匈牙利。他警告，联合国正变成一个软弱的机构，为独裁者所控制。换句话说，那些自由的国家只能自己寻找办法，下定决心应对未来自由所面临的挑战。

丘吉尔最为惊人的预言之一可以追溯到 1922 年，这项预言与我们今天的生活息息相关——像基地组织这样的伊斯兰教派狂热分子会在西方世界制造暴乱和破坏。

休姆斯的目录中还包括了丘吉尔的一项著名的错误预言。他没料到“霸王行动”——盟军在诺曼底的登陆计划那么快就能成功，以及艾森豪威尔的军队能在短时间内抵达巴黎。也许丘吉尔的短期预测并不像长期预测那样准确。或者，也许在思考被全人类寄予厚望的军事行动时，情况会变得有些扑朔迷离，但丘吉尔高瞻远瞩，坚持并推动了这项军事行动。

在几百本关于丘吉尔的研究著作中，其他书籍并没有充分注意到丘吉尔的预言内容和预言能力。詹姆斯·休姆斯创作的这本书独辟蹊径，是了解政治家才能的必备读本。毕竟，正如林肯在 1858 年所说：“如果我们首先能知道自己身在何处，欲往何处去，那么我们就能够更好地判断自己要做什么，要怎么做。”

对任何想要了解政治家思维方式的人，我向您推荐这本以丘吉尔为主题的书。

目录 | Churchill The Prophetic Statesman

引 言 / 1

第一部分 第一次世界大战

第一章 学生时代的预言家 / 15

丘吉尔预见了 1914 年的一场洲际战争

第二章 一位年轻议员提出的警告 / 21

民主战争将无所不包

第三章 决定命运的备忘录 / 29

大战爆发之前三年

——丘吉尔描绘出了德国进攻计划的大致轮廓

第四章 对大部分人的乐观意见说“不” / 35

第一次世界大战将是一场旷日持久的斗争

第二部分 现代军事武器

第五章 预测空军时代的到来 / 43

丘吉尔察觉到空军的军事潜力

第六章 丘吉尔对坦克研发的支持 / 49

成功解决堑壕战问题

第七章 预见核武器的发明 / 55

他预言了这项技术及其后果

第八章 预料之中的现代石油危机 / 63

丘吉尔针对依赖外国石油的问题提出警告

第三部分 内政事务

第九章 资本主义与社会主义之间的平衡 / 69

丘吉尔关于社会保障体系的一个解决方案

第十章 揭露苏联式社会主义 / 75

丘吉尔预言苏联式社会主义的失败

第十一章 战后技术恐惧 / 83

丘吉尔式的评价

第四部分 集权主义意识形态的时代

第十二章 一本不祥的小说 / 91

丘吉尔想象出一个希特勒式的人物

第十三章 当代摩西 / 99

丘吉尔预见犹太国家将在巴勒斯坦建立

第十四章 丘吉尔预测到印度种族大屠杀 / 103

丘吉尔被忽视的警告和巨大的代价

第五部分 第二次世界大战

第十五章 纳粹威胁 / 113

丘吉尔一再敦促英国提高警惕

第十六章 苏德互不侵犯条约震惊世界 / 131

丘吉尔并不感到惊奇

第十七章 丘吉尔胜券在握 / 141

尽管前景黯淡，但是早在1942年，他就表示对战争的结果有信心

第十八章 罕见的错误 / 147

丘吉尔错估了诺曼底登陆成功的可能性

第十九章 败选之梦 / 155

丘吉尔预感自己将败选

第六部分 “冷 战”

第二十章 铁幕警告 / 167

丘吉尔谴责苏联

第二十一章 流血冲突得以避免 / 179

他预测第三次世界大战将得以避免

第二十二章 “欧洲合众国” / 187

丘吉尔预见到了欧盟的成立

第二十三章 “冷战”结束 / 195

他预测到铁幕将会落下

第二十四章 “峰会会谈” / 201

丘吉尔发明了“峰会”

第二十五章 疑虑成真 / 207

联合国无法达到期望

第二十六章 总 结 / 213

这位政治家惊人的稳定性和他最后的预言

致 谢 / 217

译者后记 / 218

引言 | Churchill The Prophetic Statesman

预言家丘吉尔

“历史上拥有自己水晶球的政治领袖只有一个。”

——1992 年，理查德·尼克松对丘吉尔的亲口评价

温斯顿·丘吉尔不愧是 20 世纪最伟大的政治家，同时他也是历史上最伟大的政治家之一。在最黑暗的时刻，面对生死存亡，他的演讲将英国国民团结在一起。在就任首相的致谢辞中，他称自己“所能奉献的唯有热血、辛劳和汗水”，他发誓英国国民“要在海滩上战斗”，他赞扬不列颠之战中的英国皇家空军飞行员——“在人类战争史上，从来也没有一次像这样，以如此少的兵力，成就如此大的功劳，保护如此广大的众生”——每当人们想到举世无双的雄辩之才时，人们就会想起他的话。

他具有远见卓识、坚定信念和振聋发聩的演讲口才，一个最能说明情况的例子发生在第二次世界大战初期的一个关键时刻，但并不为公众所注意。虽然鲜有人意识到这一点，但是丘吉尔的首相生涯，以及他身为首相对希特勒发起的全面

抗战，在他 1940 年 5 月就任首相三周后就差点告终。虽然丘吉尔正竭尽全力团结国民，并协调被困的英国远征军进行敦刻尔克大撤退，但是他的政府中的一些高级官员仍然坚持动摇人心的绥靖政策，仍在试图向希特勒打开秘密外交通道，寻求媾和条件。当时还不是交战国的意大利愿意从中斡旋。外交部长哈利法克斯勋爵正在竭力推动和谈，并在这个小规模战时内阁中赢得了一些支持。丘吉尔在这个风雨飘摇的新内阁中面临被孤立的风险。他知道如果他寻求媾和的话，那么至少这个政府要垮台，而实际上后果会更加可怕。在 5 月 28 日的战时内阁会议上，也就是丘吉尔上任后的第十八天，他声称“坚持战斗的民族会再次崛起，而那些没骨气地投降的民族都已宣告终结”。但是，哈利法克斯不会让步，两派的争论也达到了白热化。丘吉尔中止了战时内阁会议，以便自己能够与所有内阁成员讨论这一问题。

“这时，这场战争中最不寻常的一幕发生了。”马丁·吉尔伯特爵士在他关于丘吉尔的官方传记中写道。尽管听众只有唐宁街十号中内阁会议长桌旁的四十个人，但这位首相还是鼓起了自己全部的神奇力量，发表了他一生中最强有力的一场演说。丘吉尔描述了法国的惨淡情景，他预计希特勒会攻占巴黎，向英国“开出条件”。但是，毋庸置疑，“我们必须谢绝，迎战”。

负责经济战争的大臣休·道尔顿在他的日记中记录了这一幕：

然后他说，“在过去的这几天里我一直在仔细思考，考虑和‘那个人’和谈是否也是我的一部分职责。但是，如果我们认为尽力求和就能得到比作战更好的谈判条件的話，那只会是一场白日梦。德国人会要求得到我们的舰队，还有我们的海军基地，等等。——美其名曰‘裁减军备’。我们会变成一个奴隶国家，虽然希特勒还会成立一个傀儡式的英

国政府。”

“而我相信，”他最后说道，“如果我还有半点和谈或者投降的想法，你们每一个人都会站起来把我从首相的位置拉下来。如果我们手中这个狭长岛屿的故事最后要宣告终结，那除非我们躺在这片自己的鲜血浸染过的土地上咽下最后一口气。”[加重语气]

“他没有再多说什么，”道尔顿在日记中继续写道，“没有人再表示半点异议。”哈利法克斯绥靖政策的最后一线挣扎告吹，再也无人提及。

道尔顿这一生动的描述直到多年之后才浮出水面。丘吉尔有分寸地考虑到了哈利法克斯和其他人的情况，在他的“二战”回忆录中特意隐瞒了整段插曲，包括5月28日的高潮部分。他只记录下了他在会议上报告了恶化的形势，并坚持无论发生什么情况，“我们要迎战”，没有提及他号召同僚们在自己的鲜血浸染过的土地上咽下最后一口气，也没有提到之前几天中他的战时内阁里残留的绥靖余孽。

但丘吉尔回忆录的下一段文字明显暗示一些更为戏剧化的事情发生了：

让我惊讶的是，人们沸腾起来了：在场的有二十五位经验丰富的政治家和议员，他们代表战前不同的观点，这些观点有对有错。好些人从会议桌旁跳起来跑到我的椅子边，对我的赞美之情溢于言表。毫无疑问，如果我在这个决定国家走向的生死关头有一丝动摇，我就会被赶下台。

不用说，如果丘吉尔对绥靖政策的最后挣扎做出让步，毫无疑问希特勒就会

在欧洲攫取全面胜利。丘吉尔深知这不仅意味着战争失败，整个西方文明也会遭受灭顶之灾。他警告，如果希特勒获胜，“全世界，包括美国，包括我们所了解和在乎的一切，都会陷入新的黑暗时代的深渊。科技会让这个黑暗时代更加邪恶，而且可能更加漫长。”

谁能料想到英国会陷入如此绝境，需要丘吉尔这样的伟人在暴风雨中力挽狂澜，向世界宣告英国“绝不投降”？事实上，确实有人预料到了这一幕，而且是在大约四十年前。这个人就是温斯顿·丘吉尔本人。

让我们的思绪回到 1898 年。丘吉尔还是赫伯特·基钦纳将军麾下的一名年轻军官，他参加了恩图曼战役，在战役中，英军发动了英国历史上的最后一次骑兵冲锋，在苏丹首都喀土穆对抗伊斯兰马赫迪教派军队的^①“托钵僧”们。英国派遣基钦纳的远征军出征苏丹，为死于穆罕默德·艾哈迈德之手的查尔斯·戈登将军复仇，那是一场艰苦卓绝的战役，但是英军高层对战事结果毫不疑虑。大决战就是一边倒的大屠杀，丘吉尔初尝即将在 20 世纪大规模使用的现代武器的可怕威力。丘吉尔在早年的著作《河上战争》(*The River War*)中对此进行了详尽的描述。

从丘吉尔的描述中，我们可以清楚地看到，他深知自己口中的“可怕的科学战争机器”将会标志着 20 世纪人类事务的转折点，对将士、平民、政治家和大众产生深远的影响。苏丹战役的经验在很大程度上为他对 20 世纪的社会和政治趋势的预见奠定了基础。

丘吉尔对恩图曼战争高潮的叙述恰如其分地表现出了现代武器大屠杀的规模：

^① 某些军事史学家对这一常见的说法提出质疑，他们指出，英军在短短几年之后的布尔战争中也曾发动骑兵冲锋。

一万两千多名英国步兵参与了那场机械布置的死亡之阵。地球上的礼仪之邦获得了如此恐怖的精准武器……他们稳定而冷漠地扣动扳机，不慌不忙，也没有半点兴奋之情，因为敌人还在远处，军官们小心翼翼。另外，士兵们对这项工作饶有兴致，竭尽全力。但是眼下重复这个动作已经变得枯燥乏味。透过表尺后端的照门看到的小人儿们看起来稍大了一点，但是每次连续齐发之后数量又变少了一些。来复枪都发热了——热到士兵们只好换上预备队的枪。马克沁机枪耗尽了水冷筒中全部的水，士兵们只好从卡梅伦高地人的水壶中取水对一些机枪进行补充，然后让它们继续夺命工作。空空的弹壳落到地上，叮叮作响，每个人身边的弹壳先是一小堆，然后越变越大。自始至终，子弹到处，平原的那一头就血肉横飞，摧骨裂髓；鲜血从深深的伤口中喷涌而出；勇士们在呼啸的金属、爆炸的炮弹和溅射的尘土构成的地狱中挣扎——痛苦，绝望，死去。这就是恩图曼战役的第一阶段。

哈里发的进攻计划看来复杂巧妙。但是，这个计划完全错估了现代武器的力量；如果没有这个致命的错误，这个计划本无可指责。

近一万名“托钵僧”在这场进攻中丧命，受伤的人也达到了这个数字。英军几乎毫发无伤，与其说这是一场战役，倒不如说是一场处决。

但是丘吉尔对此事的思考并没有就此打住。人们对丘吉尔最常见的误解之一就是认为他是一个带有种族歧视的帝国主义者。（在以政治正确性为标准的编年史中，对他难道还有其他的评价吗？）如果这是真的话，那么他在《河上战争》中的描述就会像摩尼教神话一样：占上风的正义之师在对邪恶、堕落的力量对抗中取

得了全面胜利。人们或许一直认为他会表现出西莱尔·贝洛克诗句中的态度：

不管发生什么事，
我们有马克沁机枪，
而他们没有。

然而《河上战争》没有显露欧洲式的自大。虽然正如我们在后面会看到的一样，丘吉尔对伊斯兰极端分子颇有微词，但是《河上战争》却表现出了对敌人的勇气、美德和人性的非凡肯定。其中还包括对英国军队所作所为的尖锐批评。（诚然，这也是丘吉尔日后封存了《河上战争》第一版，并急于发表另一个严重删节版的其中一个原因，理由是第一版可能会威胁到他早年的政治生涯，令他处境尴尬。）这就是学术评论家们所说的“公平”的描述。

丘吉尔对被征服的仇敌表现出了同情和赞扬，这种同情和赞扬在一个场景中升华到了最高点，他希望读者们能从这一场景中吸取不寻常的教训：

然而这些人是世界上最勇敢的人。我确信，他们无惧死亡，付出英勇的生命也要坚持的主张并不比我们的国民所坚持的主张低下。他们的英勇事迹在那些讲述这个故事的人口中已经大打折扣。“狂热”是他们的征服者对他们的贬抑。我认为这是残酷的不公。如果一个人不会赞美他们是出于更加崇高的动机而战，不相信他们的死去洗刷了战败的耻辱，恢复了他们的光荣，那么这个人就不是一个真正的勇士。为什么文明人身上的高尚到了野蛮人身上就被视作是狂热呢？

因为我希望如果有一天黑暗的日子在我们的国家降临，而大厦将倾

的帝国所能抵御侵略的军队已溃不成军，这时还能有一些人——即使在现代社会——还能有一些人不愿向新秩序妥协，奴颜媚骨地在灾难中苟活于世。^① [加强语气]

最后这句话最能让我们想起谁呢？不正是 1940 年的丘吉尔，也就是那个“绝不投降”的丘吉尔吗？维尔莉特·博纳姆·卡特夫人也注意到了这一篇文章，她问道：“毫无疑问，如果我们在 1940 年的不列颠之战中以失败告终的话，我们就不变成这些人了吗？”^②在这一事实发生的四十年前，他怎么能预料到自己国家的命运其实可能就依赖于这样的人的勇气？

我们的思绪回到今天，丘吉尔似乎是天纵英才，他预测了绥靖政策的可怕后果，这早已为人们所熟知；他还在英国最黑暗的时刻出任首相。这些只不过是 他一生中非凡预言的高潮部分。丘吉尔经常轻视自己的预见能力，他曾评论：“我常常避免事先预言，因为在事情已经发生后再预言是个更好的策略。”还有一次，他说政治家的主要素质“就是能够预见明天、下周、下个月、明年会发生什么事。并且能够在事后解释为什么预言没有成真”。不过丘吉尔很少有机会解释自己的警告或者预言为什么没有成真。恰恰相反，他的某些长期预言，尤其是关于科技的预言现在正在变成现实。丘吉尔是怎么获得这种远见的呢？他给了那些希望了解政治艺术的人什么建议呢？

他那简单而又频繁重复的建议可以归纳为两个字，当我 1953 年以交换生身

① 温斯顿·丘吉尔 (Winston Churchill), 《河上战争》(The River War) (未删节版), 1899, 第 19 章。

② 维尔莉特·博纳姆·卡特 (Violet Bonham Carter), 《温斯顿·丘吉尔：亲密写真》(Winston Churchill: An Intimate Portrait), 第 25 页。